

KÖZMŰ BÉRLETI-ÜZEMELTETÉSI SZERZŐDÉS IVÓVÍZ TERMEELÉS

mely létrejött egyrészről: Kisvárdai Város Önkormányzata (a közszolgáltatás ellátásért felelős önkormányzat, székhelye: 4600 Kisvárdai, Szent László u. 7-11., statisztikai számjel: 15731780-8411-321-15, PIR törzsszám: 731784, adószám: 15731780-2-15, képviseli: Leleszi Tibor polgármester és Lénárt Andrásné aljegyző), mint a közfeladatot átadó, továbbiakban Átadó,

Ajak Nagyközség Önkormányzata (a közszolgáltatás ellátásért felelős önkormányzat, székhelye: 4524 Ajak, Ady Endre út 25., statisztikai számjel: 15731883-8411-321-15, PIR törzsszám: 731883, adószám: 15731883-2-15, képviseli: Kerekes Miklós polgármester és Pekola Istvánné mb. jegyző), mint a közfeladatot átadó, továbbiakban Átadó,

Anarcs Község Önkormányzata (a közszolgáltatás ellátásért felelős önkormányzat, székhelye: 4546 Anarcs, Kossuth utca 30., statisztikai számjel: 15731890-8411-321-15, PIR törzsszám: 731894, adószám: 15731890-2-15, képviseli: Kalinák József polgármester és dr. Dolhai Edina jegyző), mint a közfeladatot átadó, továbbiakban Átadó,

Szabolcsbáka Község Önkormányzata (a közszolgáltatás ellátásért felelős önkormányzat, székhelye: 4547 Szabolcsbáka, Kossuth u. 23., statisztikai számjel: 15734972-8411-321-15, PIR törzsszám: 734972, adószám: 15734972-1-15, képviseli: László Józsefné polgármester és dr. Fejes Viktória jegyző), mint a közfeladatot átadó, továbbiakban Átadó,

Gyulaháza Község Önkormányzata (a közszolgáltatás ellátásért felelős önkormányzat, székhelye: 4545 Gyulaháza, Petőfi u. 45., statisztikai számjel: 15403801-8411-321-15, PIR törzsszám: 403807, adószám: 15403801-2-15, képviseli: Bardi Béla polgármester és Pappné Vass Erzsébet jegyző), mint a közfeladatot átadó, továbbiakban Átadó,

másrészről: NYÍRSÉGVÍZ Nyíregyháza és Térsége Vízi- és Csatornamű Zártkörűen Működő Részvénytársaság (4400 Nyíregyháza, Tó utca. 5., statisztikai számjel: 11492809 3600 114 15, cégjegyzékszám: 15-10-040209, adószám: 11492809-2-15, bankszámlaszám: 10404405-44017466, képviseli: Szabó Istvánné vezérigazgató), mint víziközmű szolgáltató – továbbiakban Szolgáltató között, az alulírott napon és helyen, az alábbi feltételekkel:

I. PREAMBULUM

1. Szerződő felek kijelentik, hogy az Átadó a Szolgáltató társaság részvényese, így a víziközmű-szolgáltatásról szóló törvény, továbbá a Szolgáltató társaság Alapszabálya értelmében közöttük az üzemeltetési jogviszony jogszerűen jön létre.
2. A Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvényben, - továbbiakban Ötv. - a víziközmű-szolgáltatásról szóló 2011. évi CCIX. törvényben - továbbiakban Vksztv. - és a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvényben foglaltak alapján Átadó a települési önkormányzatok feladat-ellátási körébe tartozó, egészséges ivóvízről való gondoskodás, és a településen keletkező szennyvizek összegyűjtéséről, elvezetéséről és tisztításáról való gondoskodás céljából, e szerződésben Szolgáltatóként nevesített, nemzeti - önkormányzati többségi - tulajdonú gazdálkodó szervezettel a jelen szerződésben állapodik meg.

1

3. Szolgáltató kijelenti, hogy Magyarországon bejegyzett olyan működő gazdasági társaság, amely kizárólag az állam, illetve a helyi önkormányzatok tulajdonában áll, továbbá a jelen szerződés aláírásakor nem áll csőd-, felszámolási-, vagy végelszámolási eljárás alatt, és tudomása szerint nem kezdeményezték ellene a csőd- vagy felszámolási eljárás megindítását sem.
4. Felek a jelen közmű bérleti-üzemeltetési szerződésben rögzítik a víziközmű-szolgáltatás, (a továbbiakban: közszolgáltatás) átadásával és ellátásával összefüggő, Feleket megillető jogokat és az őket terhelő kötelezettségeket.

II. RÉSZLETES SZERZŐDÉSI FELTÉTELEK

1. Az átadott közmű bérleti-üzemeltetési feladat terjedelme, azzal kapcsolatos nyilatkozatok

1.1. A Szolgáltató által ellátandó közszolgáltatás részletes meghatározása:

Az Átadó települések közműves ivóvízellátása.

1.2. A jelen szerződés szempontjából a Szolgáltató által ellátandó közszolgáltatás területi határa Kisvárdra, Ajakra, Anarcsra, Szabolcsbákára és Gyulaházra települések közigazgatási területe.

1.3. A Szolgáltató által ellátandó közszolgáltatás kezdete: 2013.06.01. - Ivóvíz ellátás: 2013.06.01.

1.4. Üzemeltetési jogviszony

Az Ellátásért Felelős jelen okirat aláírásával kizárólagos jelleggel felruházta a Víziközmű-szolgáltatót a jelen Szerződés tárgya szerinti víziközmű-rendszerek bérleti-üzemeltetési, továbbá a jelen szerződés 1.2. pontjában meghatározott ellátási terület felhasználási helyeire nézve a víziközmű-szolgáltatási tevékenység ellátásának jogával.

III. A SZOLGÁLTATÓ ÁLTAL VÉGZETT KÖZSZOLGÁLTATÁS FELTÉTELEI

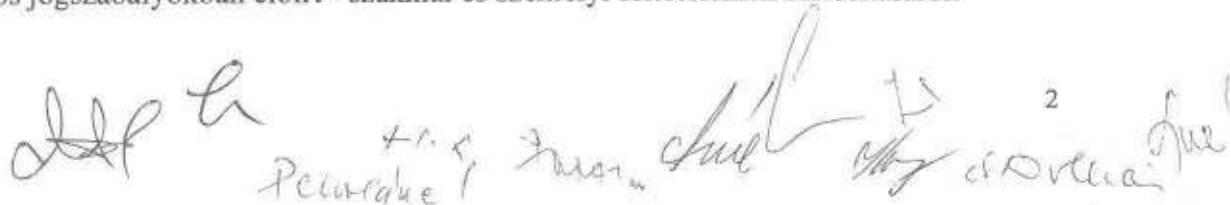
1. A közszolgáltatás ellátásával kapcsolatos, általános szabályok

Átadó a jelen szerződés I/1. pontjában rögzített közmű bérleti-üzemeltetési feladatok magas színvonalú ellátásával bízta meg a Szolgáltatót, az alábbiak szerint:

- közműves ivóvíz-szolgáltatás végzése, a víziközmű vízjogi engedélyben rögzített teljesítőképességének erejéig, és

2. A közmű bérleti-üzemeltetési vagyonműködtetés szakmai és személyi feltételeinek általános szabályai:

Szolgáltató a közszolgáltatás teljes időtartama alatt gondoskodni köteles a közszolgáltatás - hatályos jogszabályokban előírt - szakmai és személyi feltételeinek biztosításáról.

The bottom of the page contains several handwritten signatures and stamps. On the left, there is a large, stylized signature. In the center, there is a stamp that appears to say "Kisvárdai Városi Önkormányzat". To the right of this, there is another signature. Further right, there is a stamp that says "2013.06.01.". On the far right, there is a signature and a stamp that says "Gyulaházi Városi Önkormányzat".

3. A közszolgáltatás ellátásával kapcsolatos elvárások, jogok és kötelezettségek

3.1. Átadó kötelezettségei:

- a közszolgáltatás hatékony és folyamatos ellátásához a Szolgáltató számára szükséges információk és adatok szolgáltatása,
- a közszolgáltatás körébe tartozó és a településen folyó egyéb víziközmű-üzemeltetési tevékenységek összehangolásának elősegítése,
- a településen működtetett különböző közszolgáltatások összehangolásának elősegítése,
- kizárólagos jog biztosítása az Szolgáltató részére az önkormányzati tulajdonban lévő, - és a közszolgáltatás ellátásához szükséges - vagyontárgyak használatára, és hasznosítására,
- a víziközművek elhelyezéséhez szükséges, szolgalmi jogi és egyéb használati jogi megállapodások megkötése.

3.2. Szolgáltató kötelezettségei a közszolgáltatással kapcsolatban:

3.2.1. Szolgáltató köteles a III/ 1. pontban meghatározott közszolgáltatás:

- folyamatos és teljes körű ellátására,
- teljesítéséhez szükséges mennyiségű és minőségű jármű, gép, eszköz, berendezés biztosítására, valamint a szükséges létszámú és képzettségű szakember alkalmazására,
- folyamatos, biztonságos és bővíthető teljesítéséhez szükséges karbantartások elvégzésére, az Átadó tulajdonában lévő közművekre vonatkozóan; a realizált bevétel erejéig.

3.2.2. A Szolgáltató a III/1. pontban rögzített közszolgáltatás elősegítése érdekében különösen az alábbi feladatokat köteles saját maga ellátni a vonatkozó ágazati szabályok betartásával:

3.2.2.1. A felhasználókkal kötendő, a közszolgáltatás igénybevételére irányuló közüzemi szerződések kezelése, ezen belül a közüzemi szerződések:

- megkötése
- nyilvántartása
- módosítása
- megszüntetése

Az érvényes szolgáltatási díjak a szerződéskötés időpontjában:

Lakosság részére:

— Ivóvíz: 232.-+Áfa	Alapdíj: 300.-+Áfa/hó
— Szennyvíz: 185.-+Áfa	Alapdíj: 20.-+Áfa/m ³

Közület részére:

— Ivóvíz: 277.-+Áfa	Alapdíj: 1.500.-+Áfa/hó
— Szennyvíz: 221.-+Áfa	Alapdíj: 20.-+Áfa/m ³

[Handwritten signatures and notes at the bottom of the page]

A víziközmű szolgáltatás díjait a továbbiakban a Vksztv-ben foglalt módon és időben, a törvényben rendeletalkotással felhatalmazott állapítja meg.

3.2.2.2. A felhasználók részére a szolgáltatás ellenértékéről a számlák elkészítése, az Átadó által megítélt, átutalt támogatások (adósságkezelési, lakásfenntartási) számlákon történő jóváírása, a számlák továbbítása, a határidőn túli követelések kezelése, a behajtási intézkedések megtétele.

3.2.2.3. A szolgáltatott ivóvíz minőségének ellenőrzése, az eredmények ismeretében a szükséges intézkedések megtétele.

3.2.2.4. A szolgáltatáshoz kapcsolódóan az illetékes hatóságokkal történő kapcsolattartás, adatszolgáltatás, engedélyezési eljárások lebonyolítása, díjfizetés teljesítése.

3.2.3. A szolgáltató a III/1. pontban rögzített közszolgáltatás teljesítése érdekében a következő ügyfélszolgálati feladatokat végzi a felhasználók részére:

- ügyfelek tájékoztatása
- ügyfélbejelentések kezelése
- ügyfélpanaszok kivizsgálása és kezelése
- számlareklamációk kezelése
- személyes ügyfélszolgálat működtetése
- telefonos ügyfélszolgálat működtetése
- ügyeleti rendszer működtetése
- internetes honlap működtetése

3.3. A Szolgáltató ágazat-specifikus kötelezettségei:

- a vezetékes ivóvíz minőségével kapcsolatos előírások megtartása a technológia teljesítőképességének határáig,
- a közszolgáltatással kapcsolatos, meghatározott adattartalmú nyilvántartások vezetése és adatszolgáltatások teljesítése.

3.4. A Szolgáltató további, nevesített kötelezettségei:

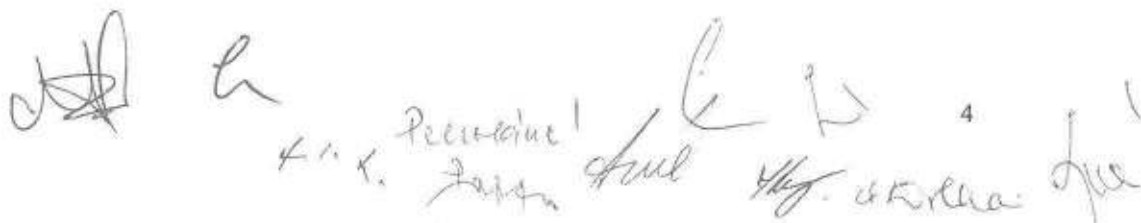
- az üzemeltető kötelezi magát, hogy folyamatosan megfelel az egészséget nem veszélyeztető és a biztonságos munkavégzésre vonatkozó mindenkor jogszabályi rendelkezéseknek,
- a Szolgáltató szavatossági felelősséget vállal a víziközmű-szolgáltatási tevékenység mindenkor hatályos jogszabályoknak megfelelő végzésére és az esetlegesen előforduló hibás teljesítésért a Ptk. szerint köteles helytállni,
- a víziközmű-szolgáltató a közművagyon üzemeltetése során köteles betartani a környezetvédelemmel, természetvédelemmel és vízvédelemmel kapcsolatos mindenkor hatályos jogszabályokat.

3.5. A közszolgáltatás teljesítése alóli mentesülés szabályai:

Részben vagy egészben mentesül a Szolgáltató a közszolgálat teljesítése alól,

- ha azt elháríthatatlan külső körülmény meggátolja, vagy
- díjhátralék miatt az ivóvíz-szolgáltatás korlátozásra, vagy megszüntetésre került.

4. Alvállalkozók, egyéb közreműködők igénybevétele:

The bottom of the page contains several handwritten signatures and initials in black ink. There are approximately seven distinct marks, including what appears to be a stylized 'H', a cursive signature, and several sets of initials. The handwriting is somewhat informal and varies in legibility.

- 4.1. A szolgáltató jogosult a Vksztv által lehetővé tett, tájékoztatási, vagy engedélyezési kötelezettség alá eső tevékenységet kiszervezni más vállalkozás részére. Az alvállalkozó alkalmasságának megállapításánál a Kbt-ben, illetve a közszolgáltatás ellátását szabályozó ágazati jogszabályokban előírt pénzügyi, gazdasági szakmai, és műszaki alkalmassági feltételek szempontrendszerét kell alkalmazni.
- 4.2. A Szolgáltató által bevont alvállalkozók teljesítéséért a Szolgáltató úgy felel, mintha saját maga teljesített volna.
- 4.3. A Szolgáltató az alvállalkozók által okozott károkért teljes helytállási kötelezettséggel tartozik.
5. A Szolgáltató a víziközmű-szolgáltatás tevékenységi körébe tartozó esetleges károk megtérítése érdekében felelősségbiztosítással rendelkezik.

IV. A KÖZMŰBÉRLET TÁRGYA, A BÉRLETI DÍJ, EGYÉB KÖTELEZETTSÉGEK

1. A közműbérlet tárgya a települések tulajdonában álló ivóvíz szolgáltatást szolgáló közművek.
2. Átadó az 1. pontban részletezett vagyontárgyakat (közműveket) a jelen bérleti szerződéssel a Szolgáltató részére üzemeltetésre bérbe adja, és ezáltal a közművek üzemeltetéséről, karbantartásáról és a közszolgáltatás folyamatos teljesítéséről a Szolgáltató útján gondoskodik.

A jogszabály alapján rendszerfüggetlennek minősülő közművek a Szolgáltató tulajdonában állhatnak, a Szolgáltató részére elidegeníthetőek. Az Átadó tulajdonában álló, rendszerfüggetlen közművek elidegenítéséről a felek külön megállapodást kötnek.

3. Szolgáltató tudomásul veszi azt, hogy a bérelt vagyontárgyakat birtokolhatja, használhatja, hasznait szedheti, de csak vízi közszolgáltatási célra hasznosíthatja. A Szolgáltató a közműveket nem idegenítheti el, nem terhelheti meg, és harmadik személynek más jogot is csak az Átadó előzetes írásbeli hozzájárulásával, időlegesen és csak a folyamatos üzemeltetést nem veszélyeztető mértékben biztosíthat.
4. Szolgáltató köteles a bérelt vagyontárgyakat rendeltetésszerűen használni, hasznosítani, karbantartásukról gondoskodni.
5. Szolgáltató a bérbe adott vagyontárgyak után bérleti díjat köteles fizetni. A közmű bérleti díjat a Vksztv vonatkozó rendelkezése alapján az ellátásért felelős átadó köteles elkülönítetten kezelni, és azt kizárólag víziközmű-fejlesztés finanszírozására, továbbá a törvényben nevesített kiadások teljesítésére (vagyonbiztosítás, közmű vagyonértékelés) használhatja fel.

A bérleti díj összege: _____, amelyet az Átadó két részletben, minden év június 30-ig és december 30-ig számláz a Szolgáltató felé.

[Handwritten signatures and notes at the bottom of the page]

A bérleti díj számlázására és – saját tulajdonában álló vagyontárgyak bérleti díjától is – elkülönített kezelésére a közfeladatot ellátó önkormányzatok jelen szerződésben az alábbi önkormányzatot jelölik ki: Kisvárdai Város Önkormányzata.

Szerződő felek megállapodnak abban, hogy a bérleti díjat évenként felülvizsgálják. Szerződő felek megállapodnak abban is, hogy a bérleti díj összege forrást biztosít az Átadó önkormányzatnak a jelen szerződésből eredő kötelezettségei teljesítésére; mindenkor az ivóvíz- és csatornadíjakban érvényesíthető mértékig.

6. A bérelt vagyontárgyak felújítása, rekonstrukciója, pótlása - mindaz, amit a Számvitelről szóló törvény szerint a tárgyi eszköznél értéket növelő beszerzési költségként kell figyelembe venni - az Átadót terheli. Ennek megfelelően az Átadó gondoskodik a bérbe adott közművekkel kapcsolatos szinten tartó beruházásokról és fejlesztésről.

Felek rögzítik, hogy a víziközmű-szolgáltatás hosszú távú biztosíthatósága érdekében a Vksztv. 11.§ szerint gördülő fejlesztési tervet készít az Ellátásért Felelős az arra irányuló mindenkor hatályos miniszteri rendeletben foglalt formában és tartalommal.

A felújítási és pótlási, valamint beruházási terv (továbbiakban: gördülő fejlesztési terv) Hivatal részére történő elkészítése és benyújtása a Vksztv. 11.§ (3) bekezdése alapján minden év szeptember 15. napjáig az Ellátásért Felelős kötelezettsége.

Szinten tartó beruházásnak minősül a felújítás, korszerűsítés és a pótló beruházás.

- A felújítás a rendszeres használat következtében - a folyamatos karbantartás mellett - elhasználódott tárgyi eszközök eredeti állaga helyreállítását szolgáló munka.
- A pótló beruházás a tárgyi eszközök cseréje.
- Mindaddig, amíg a Vksztv. gördülő fejlesztési terv készítésére vonatkozó rendelkezései hatályba nem lépnek, felek a víziközművek szinten tartó beruházásairól az alábbiak szerint gondoskodnak:

A Szolgáltató az előre látható és tervezhető felújításra és a pótló beruházásra javaslatot tesz, melyet az Átadóval egyeztet. A javaslat tartalmazza a beruházás megnevezését, várható ráfordításait, és indoklását. A beruházásokat az egyeztetett és jóváhagyott javaslat szerint kell lebonyolítani. A beruházások bonyolítását a Vksztv előírásai alapján a szolgáltató végzi.

- A szinten tartó beruházási munkákat az Átadó megrendelése alapján a Szolgáltató végzi, illetve végezteti. Amennyiben a szinten tartó beruházási munka a közbeszerzési törvény hatálya alá esik, a beruházás elvégzése során a közbeszerzési törvény rendelkezései szerint kell eljárni.

7. Az ellátásbiztonság fenntartása érdekében a víziközmű-szolgáltató elvégzi, illetve elvégezteti azokat a hibajellelleggel, váratlanul felmerülő beavatkozásokat is, amelyek a Számvitelről szóló törvény rendelkezései értelmében az értéknövelő felújítások körében számolhatók el.

[Handwritten signatures and notes at the bottom of the page, including a large signature on the left and several smaller ones on the right, some with dates like '2011. 02. 15.' and '2011. 02. 16.']

A víziközmű-szolgáltató - az előző bekezdésben foglaltakon túl - elvégez, illetve elvégeztet a felújítás körébe tartozó bármely olyan beavatkozást is, amely elmaradása az ellátás biztonságát veszélyeztetné vagy egyéb kárveszély felmerülésével közvetlenül fenyeget.

Az előző két bekezdésben foglalt kötelezettségének a víziközmű-szolgáltató az Átadó esetleges mulasztásától függetlenül eleget tesz.

A felújítási beavatkozások szükségének felismerését követően a víziközmű-szolgáltató az Átadót haladéktalanul, írásban tájékoztatja. Az Átadó az elvégzett munkálatok indokolt költségeit a Szolgáltató számlája alapján megtéríti, illetve a bérleti díj terhére beszámítással rendezi.

8. A Szolgáltató gondoskodik a jogszabály által közműfejlesztési hozzájárulás fizetésére kötelezett felhasználóktól a hozzájárulás beszedéséről és hatályos szabályozás szerinti felhasználásáról.
9. A Szolgáltató a bérleti díj és a beszedett közműfejlesztési hozzájárulás felhasználásával évente, a tárgyévét követő 2. hó végéig elszámol, az elszámolás eredményéről írásban tájékoztatja az Átadót. Amennyiben az elszámolás eredménye azt indokolja, a pénzügyi rendezésről a felek jegyzőkönyvet vesznek fel.
10. A szerződés ideje alatt az Átadó kizárólagos jogot biztosít a Szolgáltatónak arra, hogy a bérelt közmű hatásterületén belül a víz- és csatornadíjakat beszedje. Az üzemeltetéssel elért árbevétel a Szolgáltatót illeti meg. A Szolgáltató a víz- és csatornaszolgáltatás díját és a vízterhelési díjat saját nevében jogosult számlázni és beszedni a felhasználóktól.
11. Az Átadó egyéb kötelezettségei:
 - Az Átadó a bérleti-üzemeltetési szerződés hatályba lépésének időpontjában a bérelt vagyontárgyakat a Szolgáltató birtokába adja.
 - Átadó szavatolja, hogy a víziközmű-vagyontárgyak kizárólagos tulajdonában állnak, per-, teher és igénymentesek, ide nem értve a támogatási szerződésből eredő igényeket és kötelezettségeket, valamint a víziközmű-üzemeltetését nem akadályozó vezetékJogokat.
 - Az Átadó kötelessége és joga, hogy a Szolgáltatót a bérleti-üzemeltetési jogviszony keretében ellenőrizze. Az ellenőrzést a Szolgáltató köteles lehetővé tenni és köteles az ellenőrzéshez minden szükséges információt megadni.
 - A bérelt vagyontárgyakban bekövetkezett és másra át nem hárítható károkat az Átadó viseli. Ugyancsak az Átadót terheli a polgári jogi felelősség a bérelt vagyontárgyakkal harmadik személyeknek okozott olyan károkért is, amelyek nem vezethetők vissza a Szolgáltató felróható magatartására.
 - A bérelt vagyontárgyakra az Átvevő az Átadó megbízásából vagyonbiztosítási szerződést köt. A vagyonbiztosítási díj a Vksztv. alapján a közmű használati díjból kerül finanszírozásra.

[Handwritten signatures and notes at the bottom of the page, including names like 'Pencsik', 'Füredi', and 'Kollár']

12. Ha az Átadó tulajdonában lévő, bérbeadás útján hasznosított vagyontárgyak valamelyike eredeti rendeltetésének megfelelően nem hasznosítható tovább, és annak felújítása nem lehetséges, nem gazdaságos, vagy a felújítás költségeit az Átadó nem viseli, úgy felette a Szolgáltató bérleti joga - a bérleti szerződés melléklete szerinti jegyzék módosításával egyidejűleg - az Átadó írásbeli hozzájárulása esetén megszűnik. Az ilyen vagyontárgyat a Szolgáltató az Átadó részére visszaadja, Átadó pedig dönt e vagyontárgy további hasznosításáról.
13. A bérleti-üzemeltetési szerződés tárgyát képező közművek jegyzékét a felek által a szerződés hatályba lépésének fordulónapjával felvett leltár alapján kell elkészíteni és e szerződés 1 sz. elválaszthatatlan mellékleteként csatolni.
14. Az átadó tulajdonában lévő víziközművek vagyonértékelését a Vksztv előírásai szerint kell elvégeztetni. A szolgáltató a vagyonértékelés szakmai előkészítésében közreműködik. A vagyonértékelés dokumentuma az üzemeltetési szerződés elválaszthatatlan mellékletét fogja képezni.

V. A SZERZŐDÉS MEGSZŰNÉSE

1. A szerződés megszűnése és megszüntetése

- 1.1. Jelen szerződés megszűnik Felek közös megegyezésével.
- 1.2. Bármelyik fél 8 havi felmondási idővel, a naptári év utolsó napjára felmondhatja a bérleti-üzemeltetési szerződést, ha annak megkötését követően alkotott jogszabály a szerződés tartalmi elemeit úgy változtatja meg, hogy az bármelyik fél lényeges és jogos érdekeit jelentős mértékben sérti.
- 1.3. Bármelyik fél két év felmondási idővel a naptári év utolsó napjára felmondhatja a bérleti-üzemeltetési szerződést indoklás nélkül.
- 1.4. Jelen szerződés megszűnik:
 - 1.4.1. A Szolgáltató jogutód nélküli megszűnésével.
 - 1.4.2. A bérelt vagyonon belül, azon vagyontárgyra vonatkozóan, amely megsemmisült.
- 1.5. Jelen szerződés megszűnik, a szerződés rendkívüli felmondásával.

2. A szerződés megszűnése rendkívüli felmondással:

- 2.1. Amennyiben Felek bármelyike, a jelen szerződésben foglalt kötelezettségét súlyosan megszegi, a másik fél írásban és részletesen köteles tájékoztatni a szerződésszegő felet a kötelezettségszegés tartalmáról és az elvárt, szerződésszerű intézkedés módjáról. A szerződésszegő fél köteles a szerződéses kötelezettségének ésszerű határidőn, de legkésőbb 60 napon belül eleget tenni, vagy a szerződésszegést más, a másik fél által elfogadható módon orvosolni.

The bottom of the page contains several handwritten signatures and notes. On the left, there is a signature that appears to be 'Zoltán'. To its right is a large, stylized letter 'L'. Further right, there are more signatures and the word 'Küld' (Send) is written. At the bottom right, the date '8. Aug.' is written, followed by another signature.

- 2.2. Amennyiben a szerződésszegő fél kötelezettségét a felszólítás ellenére sem teljesíti, a másik fél jogosult a jelen szerződést a határidő eredménytelen lejárta követő hónapon belül írásban, nyolc hónapos felmondási idővel felmondani.
- 2.3. Amennyiben a rendkívüli felmondás érvényessége tekintetében a felek között vita van, mindaddig, míg a bíróság nem dönt a felek közötti jogvitában, a jelen szerződés rendelkezései hatályosak maradnak és a felek kötelesek teljesíteni szerződéses kötelezettségeiket.
- 2.4. Rendkívüli felmondási oknak minősül különösen:
- a jelen szerződésből származó jogoknak és kötelezettségeknek a másik fél hozzájárulása nélkül történő átruházása,
 - a lényeges szerződési kötelezettségek vétkes megszegése.
- 2.5. Átadó oldaláról rendkívüli felmondási oknak minősül különösen, ha a Szolgáltató
- az ellene a jelen szerződéskötés előtt megindult csőd- vagy felszámolási eljárásról Átadót nem tájékoztatta, vagy nem tájékoztatja,
 - ellen a jelen szerződés tartama alatt csőd- vagy felszámolási eljárás indul,
 - adó-, illeték-, vám- vagy társadalombiztosítási járulék tartozása több mint hat hónapja lejárt, és ennek megfizetésére halasztást nem kapott,
 - Átadó ellenőrzése során, bizonyítottan hamis adatot szolgáltat, vagy hamis nyilatkozatot tesz,
 - a közszolgáltatás ellátását szabályozó, ágazati jogszabályokban előírt kötelezettségeit megszegi.
- 2.6. A Szolgáltató oldaláról rendkívüli felmondási oknak minősül különösen, ha Átadó a Szolgáltató szerződésszerű teljesítését, bizonyítottan és indokolatlanul akadályozza vagy a jelen szerződésben meghatározott kötelezettségét súlyosan megszegi és ezzel a Szolgáltatónak kárt okoz.
- 2.7. Átadó a rendkívüli felmondás jogával az V/2.1.pontban írt írásbeli felhívás nélkül élhet, ha a Szolgáltató
- az általa vállalt közszolgáltatást nem látja el,
 - magatartása közvetlenül károkozással fenyeget.
3. A szerződés megszűnésével kapcsolatos rendelkezések

- 3.1. Felek megállapodnak abban, hogy a Szerződés bármely oknál fogva történő megszűnése (megszüntetése) automatikusan kihat a megszűnésének időpontjában hatályos más szerződésekre is.
- 3.2. Felek megállapodnak abban, hogy a Szerződés bármely oknál fogva történő megszűnéséig, (megszüntetésig) kötelesek egymással teljes körűen elszámolni, különös tekintettel az Átadó feladat-ellátási körébe tartozó, és a Szolgáltató által végzett közszolgáltatás más közszolgáltató általi zavartalan biztosítására.

VI. A SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSA ÉS KIEGÉSZÍTÉSE

1. Felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződés valamennyi módosítását és kiegészítését írásos formában kell rögzíteni.

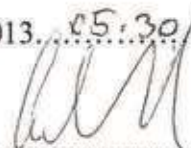
[Handwritten signatures and notes at the bottom of the page]

9

VII. VEGYES ÉS ZÁRÓ RENDELKEZÉSEK

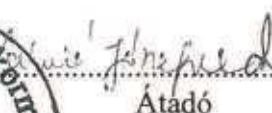
1. A jelen szerződéssel kapcsolatos, valamint az annak megsértéséből, megszűnéséből, érvényességéből vagy értelmezéséből eredő vagy ezzel összefüggő valamennyi jogvitában a felek értékhatártól függően a Nyíregyházi Járásbíróság vagy a Nyíregyházi Törvényszék illetékességét kötik ki.
2. A szerződő felek kötelezik magukat arra, hogy a jelen szerződés teljesítése során tudomásukra jutott valamennyi információt, adatot, a szerződéssel összefüggésben keletkezett dokumentumok tartalmát üzleti titokként kezelik, azokat kizárólag jelen szerződés céljaira használják fel, és csak azon munkatársaik számára teszik azokat megismerhetővé, akiknek a feladatai ellátásához azok megismerése szükséges, és írásban kötelezettséget vállaltak az üzleti titok megtartására.
3. Átadók kijelentik, hogy a jelen szerződés aláírására a települések képviselő-testületének 122/2013 (V.27.), 83/2013 (V.29.), 188/2013 (V.28.), 51/2013 (V.28.), 36/2013 (V.28) sz. határozatainak alapján teljes körű felhatalmazással rendelkeznek.
4. Szerződő felek tudomással bírnak arról, hogy ezen üzemeltetési szerződés egy aláírt példányát jóváhagyásra meg kell küldeni a Magyar Energetikai és Közmű Szabályozási Hivatalnak.

Nyíregyháza, 2013. 15.30


Átadó


Átadó


Átadó


Átadó


Átadó


Átadó


Szolgáltató

Záradék

A Hivatal a jelen üzemeltetési szerződést jóváhagyta az alábbi számú határozatával.

Határozatszám: 1977/2013

Budapest, 2013. december 12.

dr. Szalóki Szilvia
közszolgáltatásokért felelős elnökhelyettes
Magyar Energetikai és Közmű-szabályozási Hivatal

Közműberleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Mélyfúrású és megfigyelő kutak
Kisvárdra

1.sz. melléklet

Sz.	Csoport megnevezés	Eszköz megnevezés	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve / HRSZ	Megjegyzés	Átadás dátuma
1.	KV.I. 1.sz.Kút	földterület				1968. év; 948 hrsz.	Üzemen kívül	2013.06.01
		védterület 1	m2	224	16 m * 14 m			
		kútakna, vagy felépítmény	m3	15,92	D=2,60 m, H= 3,0 m; Vasbeton			2013.06.01
		búvárszivattyú	db	1	Calpeda 6SD Qmax=36 m3/h; Pmax=6 kW; Hmax=25 m			2013.06.01
		kútfej-gépészet szerelvényei, vezetékei, és mérőberendezései	db	1	QHT DN 100			2013.06.01
			db	2	Q-idom DN 100			2013.06.01
			db	1	Vízmérő DN 100		Gysz: 264831, Hitelesítve 2002	2013.06.01
			db	1	Tolózárn DN 100			2013.06.01
			fm	177	150 ac			2013.06.01
		elektromos berendezések 2/ (irányítástechnika)	db	1	Kapcsolószekrény			2013.06.01
2.	KV.I. 2.sz.Kút	földterület				1968. év; 175/17 hrsz	Üzemen kívül	2013.06.01
		védterület 1	m2	400	20 m * 20 m			
		kútakna, vagy felépítmény	m3	14,72	D=2,50 m, H= 3,0 m; Vasbeton		Üzemen kívül	2013.06.01
		búvárszivattyú	db	0			Kerítés drót hiányzik	2013.06.01
		kútfej-gépészet szerelvényei, vezetékei, és mérőberendezései	db	3	QN-idom DN 100			2013.06.01
			db	2	FF-idom 100/300			2013.06.01
			db	1	QHT DN 100			2013.06.01
			db	1	Vízmérő DN 100			2013.06.01
			db	1	Tolózárn DN 100		Hitelesítve: 2006	2013.06.01
		elektromos berendezések 2/ (irányítástechnika)	fm	428	150 ac			2013.06.01
2.	KV.I. 2.sz.Kút		db	1	Kapcsolószekrény			2013.06.01

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Mélyfűrésű és megfigyelő kutak
Kisvárda

1.sz. melléklet

Sz.	Csoport megnevezés	Eszköz megnevezés	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve / HRSZ	Megjegyzés	Átadás dátuma
3.	KV.I. 3/a.sz.Kút	földterület				2000. év; 965/1 hrsz.	Víznyelap saját területén, külön nem elkerített	2013.06.01
		védterület 1						2013.06.01
		kútakna, vagy felépítmény	m ³	13,13	Akna terület: 2,28 m * 2,88 m * 2,0 m; Vasbeton Szelelőzés akna fedlap: 1,0 m x 1,0 m, 89-es acél szelelőzőcső			2013.06.01
		búvárszivattyú	db	1	Grundfos SP60-7 Q _{max} =60 m ³ /h; P _{max} =13 kW; H _{max} = 55 m			2013.06.01
			db	1	Q-idom DN 150			2013.06.01
			db	1	QHT DN 150			2013.06.01
			db	1	FF-idom 150/500			2013.06.01
4.	KV.I. 4. sz. kút	kútfej-gépészet szerelvényei, vezetékei, és mérőberendezései	db	1	Tolózárt DN 150			2013.06.01
			db	1	Víz mérő NA 150		Gysz: 39569730, Hitelesítve: 2010	2013.06.01
		bekötővezetékek és szerelvényei	fm	135	150 KMPVC			2013.06.01
		elektromos berendezések 2/ (irányítástechnika)	db	1	Kapcsolószekrény			2013.06.01
		földterület				1968. év; 0248/23 hrsz	Üzemen kívül, kútfej gépészet kiszervei	2013.06.01
		védterület 1	m ²	400	20 m * 20 m			2013.06.01
		kútakna, vagy felépítmény	m ³	15,7	D=2,50 m, H= 3,2 m; Vasbeton			2013.06.01
4.	KV.I. 4. sz. kút	búvárszivattyú	db	0				2013.06.01
		kútfej-gépészet szerelvényei, vezetékei, és mérőberendezései	db	1	Tolózárt DN 80			2013.06.01
			db	1	Z-idom DN 80			2013.06.01
		bekötővezetékek és szerelvényei	fm	300	150 AC			2013.06.01
		elektromos berendezések 2 (irányítástechnika)	db	1	Kapcsolószekrény			2013.06.01

Közműberleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Mélyfúrású és megfigyelő kutak
Kisvárdra

1.sz. melléklet

Sz.	Csoport megnevezés	Eszköz megnevezés	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve / HRSZ	Megjegyzés	Átadás dátuma
5.	KV.I. 5/a. sz. kút	földterület				2006. év; 0248/11 hrsz.		2013.06.01
		védterület I	m2	346,54				2013.06.01
		kútakna, vagy felépítmény	m3	18,7	2,20 m * 3,40 m * 2,50 m; Vasbeton		Drót kerítéssel	2013.06.01
		búvárszivattyú	db	1	Grundfos SP 60-6 Qmax=60 m3/h; Pmax=11 kW; Hmax=45 m			2013.06.01
			db	1	Szűkítő 100/80			2013.06.01
			db	1	QHT DN 80			2013.06.01
			db	1	FF-idom 80/300			2013.06.01
			db	1	Vízmerő DN 80		Gysz: 41392745, Hitelesítve: 2011	2013.06.01
		kútfej-gépészet szerelvényei, vezetékai, és mérőberendezései	db	2	FF-idom 80/1000			2013.06.01
			db	1	T-idom 80/80			2013.06.01
6.	KV.I. 6/b. sz. kút		db	2	Tolózár DN 80			2013.06.01
			db	1	Tűzcsap DN 80			2013.06.01
		bekötővezetékek és szerelvényei	fm	741	150 KMPVC			2013.06.01
		elektromos berendezések 2 (irányítástechnika)	db	1	Kapcsolószekrény			2013.06.01
		földterület				1998. év; 961/3 hrsz.		2013.06.01
		védterület I	m2	314			A várfürdő területén, lekerítés nélkül	2013.06.01
		kútakna, vagy felépítmény						2013.06.01
		búvárszivattyú	db	1	Grundfos SP 95-4 Qmax=90 m3/h; Pmax=18,5 kW; Hmax=51 m			2013.06.01
			db	1	Q-idom DN 150			2013.06.01
			db	1	QHT DN 150			2013.06.01
6.	KV.I. 6/b. sz. kút		db	1	T-idom 150/100			2013.06.01
		kútfej-gépészet szerelvényei, vezetékai, és mérőberendezései	db	1	Vízmerő DN 150		Gysz: 40837690, Hitelesítve: 2011	2013.06.01
			db	1	Tolózár DN 150			2013.06.01
			db	1	Tolózár DN 100			2013.06.01
			db	1	FF-idom 150/500			2013.06.01
			db	1				2013.06.01

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Mélyfűrésű és megfigyelő kutak
Kisvárda

Sz.	Csoport megnevezés	Eszköz megnevezés	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve / HRSZ	Megjegyzés	Átadás dátuma
6.	KV.I. 6/b. sz. kút	elektronikus berendezések 2 (irányítástechnika)	fm	290	150 KMPVC			2013.06.01
			db	1	Kapcsolószekrény			2013.06.01
		foldterület				2006. év; 0248/3 hrsz.		2013.06.01
		védterület 1	m2	175,1	10,30 m * 17m			2013.06.01
		kútakna, vagy felépítmény	m3	26,25	4,20 m * 2,5 m * 2,5 m; Vasbeton			2013.06.01
7.	KV.I. 7/a. sz. kút	búvárszivattyú	db	1	Grundfos 125-2-A Qmax=125 m3/h; Pmax=18,5 kW; Hmax=41 m			2013.06.01
			db	1	QHT DN 100			2013.06.01
			db	1	FF-idom DN 100			2013.06.01
			db	1	Vízmerő DN 100		Gysz: 41296646, hitelesítve: 2011	2013.06.01
			db	1	FF-idom 100/100			2013.06.01
			db	1	T-idom 100/100			2013.06.01
			db	1	Tolózár DN 100			2013.06.01
			db	1	Tűzcsap DN 100			2013.06.01
			db	1	Q-idom DN 100			2013.06.01
			db	1	Szűkítő 150/100			2013.06.01
8.	KV.I. 8. sz. kút	elektronikus berendezések 2 (irányítástechnika)	db	1	Kapcsolószekrény		Üzemen kívül	2013.06.01
		bekötővezetékek és szerelvényei	fm	330	QN-idom DN 150			2013.06.01
			fm	133	acél			2013.06.01
		foldterület				1982. év; 961/4 hrsz.		2013.06.01

Közműberleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Mélyfúrású és megfigyelő kutak
Kisvárdra

1.sz. melléklet

Sz.	Csoport megnevezés	Eszköz megnevezés	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve / HRSZ	Megjegyzés	Átadás dátuma
8.	KV.I. 8. sz. kút	védterület I	m2	512,9	22,3 m * 23,0 m		A várfürdő területén, lekerítve	2013.06.01
		kútakna, vagy felépítmény	m3	11,88	2,70 m * 2,20 m * 2,0 m; Vasbeton			2013.06.01
		búvárszivattyú	db	1	Calpeda 6SD Qmax=36 m3/h; Pmax=6 kW; Hmax=25 m			2013.06.01
			db	1	QHT DN 80			2013.06.01
			db	1	Vízmérő DN 80		Gysz: 42030018, hitelesítve: 2012	2013.06.01
			db	1	Tolózárn DN 80			2013.06.01
			db	1	QN-idom DN 80			2013.06.01
			fm	1	Bekötővezeték DN 80			2013.06.01
			db	1	Mintavételi csap 3/4"			2013.06.01
			fm	540	80acél			2013.06.01
9.	KV.II. 1. sz. kút	elektromos berendezések 2 (irányítástechnika)	db	1	Kapcsolószekrény			2013.06.01
		földterület				1984. év, 7016 hrsz	Üzemen kívül	2013.06.01
		védterület I	m2	400	20 m * 20 m		Kerítés hiányos	2013.06.01
		kútakna, vagy felépítmény	m3	12,6	2,10 m * 3,0 m * 2,0 m; Vasbeton		Sérült, nem nyitható	2013.06.01
		búvárszivattyú	db	1	Willo			2013.06.01
			db	1	QHT DN 100			2013.06.01
		kútfej-gépészet szerelvényei, vezetékei, és mérőberendezései	db	1	Vízmérő DN 100		Gysz: 790078, hitelesítve: 2003	2013.06.01
			db	2	Tolózárn DN 100			2013.06.01
		bekötővezetékek és szerelvényei	fm	10	DN 100 AC			2013.06.01
		elektromos berendezések 2 (irányítástechnika)	db	1	Kapcsolószekrény, hiányos			2013.06.01

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Mélyfúrású és megfigyelő kutak
Kisvárdra

Sz.	Csoport megnevezés	Eszköz megnevezés	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve / HRSZ	Megjegyzés	Átvadás dátuma
10.	KV.II. 2. sz. kút	földterület				1984. év; 7014 hrsz.	Üzemen kívül	2013.06.01
		védterület 1	m2	400	20 m * 20 m		Kertés hiányos	2013.06.01
		kútakna, vagy felépítmény	m3	12,6	2,10 m * 3,0 m * 2,0 m; Vaspeton		Sérült, nem nyitható	2013.06.01
		búvárszivattyú	db	1	Calpeda 6SD Qmax=36 m3/h; Pmax=6 kW; Hmax=25 m			2013.06.01
			db	1	QHT DN 100			2013.06.01
			db	1	Vízmérő DN 100		Gysz: 390007, hitelesítve: 2007	2013.06.01
			db	1	T-idom 100/80			2013.06.01
			db	1	Tolózár DN 80			2013.06.01
			db	1	Tolózár DN 100			2013.06.01
		bekötővezetékek és szerelvényei	fm	10	DN 100 AC			2013.06.01
11.	KV.II. 3. sz. kút	elektromos berendezések 2 (irányítástechnika)	db	1	Kapcsolószekrény, hiányos			2013.06.01
		földterület				1984. év; 7005 hrsz.	Üzemen kívül	2013.06.01
		védterület 1	m2	400	20 m * 20 m		Kertés hiányos	2013.06.01
		kútakna, vagy felépítmény	m3	12,6	2,10 m * 3,0 m * 2,0 m; Vaspeton		Sérült, nem nyitható	2013.06.01
		búvárszivattyú	db	1	Grundfos SP-17/6 Qmax=16 m3/h; Pmax=4 kW; Hmax=50 m			2013.06.01
			db	1	QHT DN 100			2013.06.01
			db	1	Vízmérő DN 100		Gysz: 90100, hitelesítve: 2003	2013.06.01
			db	1	T-idom 100/80			2013.06.01
			db	1	Tolózár DN 80			2013.06.01
			db	1	Tolózár DN 100			2013.06.01
		elektronikus berendezések és szerelvényei	fm	10	DN 100 AC			2013.06.01
			fm	1200	DN 200 AC			2013.06.01
		elektronikus berendezések 2 (irányítástechnika)	db	1	Kapcsolószekrény, hiányos			2013.06.01

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Mélyfúrású és megfigyelő kutak
Kisvárdra

1.sz. melléklet

Sz.	Csoport megnevezés	Eszköz megnevezés	Mérték- egység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/ gyártás éve / HRSZ	Megjegyzés	Átadás dátuma
12.	KV.II. 4. sz. kút	földterület				1991. év; 3180/10 hrsz.		2013.06.01
		védterület 1					Vízműtelep saját területén, külön nem elkerített	2013.06.01
		kútakna, vagy felépítmény	m3	19,404	2,80 m * 3,30 m * 2,10 m; Vasbeton			2013.06.01
		búvárszivattyú	db	1	Calpeda 6SD Qmax=36 m3/h; Pmax=6 kW; Hmax=25 m			2013.06.01
		kútfej-gépészet szerelvényei, vezetékei, és mérőberendezései	db	1	Q-idom DN 100			2013.06.01
			db	1	QHT DN 100			2013.06.01
			db	1	Vízmérő DN 100		Gysz: 39500275 Hitelesítve: 2010.	2013.06.01
			db	1	T-idom 100/100			2013.06.01
			db	2	Tolózárn DN 100			2013.06.01
			db	1	Nyomásmérő			2013.06.01
13.	KV.II. 5. sz. kút	bekötővezetékek és szerelvényei	db	1	Tűzesap DN 100			2013.06.01
		elektromos berendezések 2 (irányítástechnika)	fm	29	DN 200 AC			2013.06.01
		földterület	db	1	Kapcsolószekrény			2013.06.01
		védterület 1				1989. év; 3180/10 hrsz.		2013.06.01
		kútakna, vagy felépítmény	m3	12,936	2,20 m * 2,80 m * 2,10 m, Vasbeton akna szellőzőcsővel		Vízműtelep saját területén, külön nem elkerített	2013.06.01
		búvárszivattyú	db	1	Calpeda 6SD Qmax=37 m3/h; Pmax=7 kW; Hmax=26 m			2013.06.01
		kútfej-gépészet szerelvényei, vezetékei, és mérőberendezései	db	1	Visszacsapó szelep DN 100			2013.06.01
			db	1	Q-idom DN 100			2013.06.01
			db	1	QHT DN 100			2013.06.01
			db	1	Vízmérő DN 100		Gysz: 39522656, Hitelesítve: 2010	2013.06.01
			db	1	T-idom ; nem gyári 100/100			2013.06.01
			db	2	Tolózárn DN 100			2013.06.01
			db	1	Nyomásmérő			2013.06.01
			db	1	Tűzesap DN 100			2013.06.01

Küzműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Mélyfűrésű és megfigyelő kutak
Kisvárda

Sz.	Csoport megnevezés	Eszköz megnevezés	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve / HRSZ	Megjegyzés	Átadás dátuma
13.	KV.II. 5. sz. kút	bekötővezetékek és szerelvényei	fm	57	DN 200 AC			2013.06.01
		elektronos berendezések 2 (irányítástechnika)	db	1	Kapcsolószekrény			2013.06.01
		földterület				2000. év; 3193/10 hrsz.		2013.06.01
		védterület 1	m ²	314			Víznyelő saját területén, külön nem elkerített	2013.06.01
		kútakna, vagy felépítmény	m ³	18,48	3,3 m * 2,8 m * 2,0 m; Vasbeton akna szellőzőcsővel			2013.06.01
14.	KV.II. 6. sz. kút	búvárszivattyú	db	1	Grundfos SP-125/4 Q _{max} =150 m ³ /h; P _{max} =37 kW; H _{max} =60m			2013.06.01
			db	1	Q-idom DN 150			2013.06.01
			db	1	QHT DN 150			2013.06.01
			db	1	Vízmérő DN 150		Gysz: 39774533, Hitelesítve: 2011	2013.06.01
			db	1	T-idom 150/100			2013.06.01
			db	1	Tolózár DN 150			2013.06.01
			db	1	QN-idom DN 100			2013.06.01
			db	1	Tolózár DN 100			2013.06.01
			db	1	Nyomásmérő			2013.06.01
			db	1	Tűzcsap DN 80			2013.06.01
15.	KV. II. területén	elektronos berendezések 2 (irányítástechnika)	fm	111	DN 200 KMPVC			2013.06.01
		elektronos berendezések 2 (irányítástechnika)	db	1	Kapcsolószekrény			2013.06.01
		Megfigyelő kút	db	11				2013.06.01

Megjegyzések:

1. csapadékvíz elvezetés, kerítés, korlát, kapu, mechanikus vagy elektronos mozgató berendezések, belső utak
2. 3 kategória
1. erőáramú berendezések
2. erőáramú berendezések + irányítástechnikai berendezések
3. irányítástechnika

Közműberleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Víz tározók, medencék, víztornyok
Kisvárdra

1.sz.melléklet

Ssz.	Csoport megnevezés	Eszköz megnevezés	Mérték- egység	Mennyiség	Műszaki jellemző	Építés/ gyártás éve	Megjegyzés	Átadás dátuma
1.	KV. I. 500m ³ Alacsony tározó	földterület					Telephelyen belül	2013.06.01
		védterület ¹					Telephelyen belül	2013.06.01
		technológiai vezetékek, szerelvények	db	2	Tolózárnak DN 300			2013.06.01
		szivattyú	-	-	Tolózárnak DN 150			2013.06.01
		zárkamra	db	1				2013.06.01
		medence és felépítményei	db	1	500 m ³ -es, vasbeton, kiemelt			2013.06.01
2.	KV. I. 1500m ³ Alacsony tározó	földterület						2013.06.01
		védterület ¹					Telephelyen belül	2013.06.01
		technológiai vezetékek, szerelvények	db	1	Tolózárnak DN 500			2013.06.01
			db	1	Tolózárnak DN 400			2013.06.01
			db	1	Tolózárnak DN 300			2013.06.01
		zárkamra	db	1				2013.06.01
3.	KV. II. 1500m ³ Alacsony tározó	medence és felépítményei	db	1	1500 m ³ -es, vasbeton, kiemelt			2013.06.01
		elektromos berendezések ²	db	1	Kapcsolószekrény			2013.06.01
		földterület						2013.06.01
		védterület ¹					Telephelyen belül	2013.06.01
		technológiai vezetékek, szerelvények	db	1	Tolózárnak DN 300			2013.06.01
								2013.06.01

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Vízátvezetők, medencék, víztornyok
Kisvárdra

Ssz.	Csoport megnevezés	Eszköz megnevezés	Mérték-egység	Mennyiség	Műszaki jellemző	Építés/gyártás éve	Megjegyzés	Átadás dátuma
3.	KV. II. 1500m ³ Alacsonyártározó	csőpince, zárkamra	db	1	3,0 m x 2,5 m x 2,0 m			2013.06.01
		medence és felépítményei	db	1	1500 m ³ -es, vasbeton, kiemelt			2013.06.01
4.	KV. I. Vasiszapülepítő medence	földterület						2013.06.01
		védterület ¹					Telephelyen belül	2013.06.01
		technológiai vezetékek, szerelvények	fm	77				2013.06.01
		medence és felépítményei	db	1	26 m x 16 m ikermedencés kétkamrás, beton járdalapból kirakott			2013.06.01
5.	KV. II. Vasiszapülepítő medence	földterület						2013.06.01
		védterület ¹					Telephelyen belül	2013.06.01
		technológiai vezetékek, szerelvények	fm	102	DN 300			2013.06.01
		medence és felépítményei	db	1	12 m x 9 m, beton			2013.06.01
6.	Kisvárdra Magastároló	földterület	m ²			3714/1 hrsz.		2013.06.01
		védterület ¹	m ²	3750				2013.06.01

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Víztoronyok, medencék, víztornyok
Kisvárdra

Ssz.	Csoport megnevezés	Eszköz megnevezés	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemző	Építés/gyártás éve	Megjegyzés	Átadás dátuma
6.	Kisvárdra Magastároló	víztorony	db	1	500 m ³ -es vasbeton		festést igényel, térvilágítás nincs, drótkerítés hiányos	2013.06.01
		technológiai vezetékek, szerelvények	db	4	Tolózár DN 200			2013.06.01
			db	1	Vízmérő DN 150			2013.06.01
		elektromos berendezések ²	db	1	Visszacsapó DN 200			2013.06.01
			db	1	Rádió bejelzés a Kisvárdra I. vízműbe			2013.06.01
			db	1	kapcsolószelekrény			2013.06.01
7.	Gyulaháza Magastároló	földterület						2013.06.01
		védterület ¹	m ²	100	10 m * 10 m			2013.06.01
		víztorony	db	1	AK 200 m ³ , acél hidroglobusz 459 Gyártási év: 1986			2013.06.01
			db	1	Tolózár DN 100			2013.06.01
			db	1	Tolózár DN 150			2013.06.01
		technológiai vezetékek, szerelvények	db	1	Tűzoltó csatlakozás DN 100			2013.06.01
			db	1	Elektromos kapcsolószelekrény			2013.06.01
		elektromos berendezések ²	db	1	Rádió bejelzés a Kisvárdra I. vízműbe			2013.06.01
		Elektromos kapcsolószelekrény	db	1	Kapcsolószelekrény védterületen			2013.06.01

Megjegyzések:

¹ csapadékvíz elvezetés, kerítés, korlát, kapu, belső u² - 3 kategória

1. erőáramú berendezések
2. erőáramú berendezések + irányítástechnikai b
3. irányítástechnika

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke

Építmény és gépészet

Technológiai berendezések, gépek, szerelvények, csővezetékek elhelyezését biztosító műtárgyak, aknák, felépítmények
Kisvárdá

Ssz.		Csoport megnevezés	Mérték- egység	Mennyiség	Műszaki jellemző	Építés/ gyártás éve	Megjegyzés	Átadás dátuma
1.	Kisvárdá I	tolózárkezelő aknák	db	3	vasbeton			2013.06.01
2.	Kisvárdá I	légtelenítő és leürítő aknák	db	2	vasbeton, DN 100			2013.06.01
3.	Kisvárdá I	vízmérő aknák	db	2	1,8 m x 1,8m x 2,0 m			2013.06.01
4.	Kisvárdá I	átemelő szivattyúk (víz, használtvíz és csapadékvíz, talajvíz, szennyvíz)	db	2	Zsom, fenék szivattyúk típus: 1150030			2013.06.01
5.	Kisvárdá II.	tolózárkezelő aknák	db	1				2013.06.01
		technológiai vezetékek és elzáró, szabályozó szerelvények, mérő műszerei	db	1	Tolózár DN 300			2013.06.01
		földterület, védterület			10,0 m x 10,0 m			2013.06.01
		Konténer	db	1	Mérete: 2,0 m x 5,0 m			2013.06.01
			db	3	DN 150 tolózár			2013.06.01
		nyomásfokozó berendezések műtárgyai	db	1	DN 150 visszacsapó			2013.06.01
			db	1	DN 150 QHT			2013.06.01
			db	4	DN 80 tolózár			2013.06.01
		egyéb technológiai célú aknák (oxidációs, mérőaknák)	db	1				2013.06.01
		nyomásfokozó berendezések, szivattyúk	db	2	Típus: 2VZ160MP2, 11 kW		Gysz: 09-20552	2013.06.01
6.	Kisvárdá II. - Anarcs	elektromos berendezések ²	db	1	Kapcsolószekrény			2013.06.01

f

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke**Építmény és gépészeti****Technológiai berendezések, gépek, szerelvények, csővezetékek elhelyezését biztosító műtárgyak, aknák, felépítmények****Kisvárdra**

Megjegyzések:

- | | | | |
|----|---|---|--|
| 2 | - | 3 | kategória |
| 1. | | | erősáramú berendezések |
| 2. | | | erősáramú berendezések + irányítástechnikai berendezés |
| 3. | | | irányítástechnika |

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Gépészet
Kisvárdra

Ssz.	Csoport megnevezés	Tartozékok	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve	Megjegyzés	Átadás dátuma
1.	Kisvárdra I. *Légfűvők	légfűvők (kompresszor)	db	2	GROH 4-100/2116 Q=530 m ³ /h, P=0,6 bar			2013.06.01
		technológiai vezetékek és elzáró	db	1	NA 100 visszacsapó szelep			2013.06.01
		szabályozószerelvények	db	2	Biztonsági szelep			2013.06.01
		, mérőműszerek	db	2	Nyomásmérő			2013.06.01
		irányítástechnikai berendezések	db	2	Tolózárn DN 100			2013.06.01
2.	Kisvárdra I. *Kompresszorok	kompresszorok	db	2	Kapcsolószelekrény			2013.06.01
			db	1	Fő kapcsolószelekrény			2013.06.01
			db	1	DEFÉM Garázs kompresszor légtartállyal		Gysz: 028, Gyártási év: 1990	2013.06.01
3.	Kisvárdra I. *Centrifugál szivattyúk (örvényszivattyú, oldalesatornás szivattyú, vákuum szivattyú)	Hálózati szivattyú	db	3	BVK 74/N Q=3900 l/s, H= 51 m			2013.06.01
		technológiai vezetékek és elzáró	db	3	Mintavételi csap 3/4"			2013.06.01
		szabályozószerelvények	db	6	Pillangó szelep DN 150			2013.06.01
			db	6	Pneumatikus szelep DN 150			2013.06.01
		elektromos berendezések	db	11	Központi kapcsolószelekrény		(Központi sor kapcsolószelekrény 11 részből pl: búvárszivattyúkhöz)	2013.06.01
4.	Kisvárdra I. Légtartályok	Hálózati szivattyú	db	1	Grundfos MK-80-250/257 n=2970 l/s, 83,8 m, 232,2 m ³ /h		Új hálózati szivattyú több éve vásárolt viszont nem helyezték üzembe.	2013.06.01
		légkiválasztó edény	db	1			ÜZEMEN KÍVÜL.	2013.06.01

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Gépészet
Kisvárdra

Ssz.	Csoport megnevezés	Tartozékok	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve	Megjegyzés	Átadás dátuma
4.	Kisvárdra I. Légártatólyok	technológiai vezetékek	db	1	Tolózárr DN 250			2013.06.01
5.	Kisvárdra I. Víz-olaj szeparátorok	Olajleválasztó elektromos víz-olaj szeparátorok	db	2				2013.06.01
6.	Kisvárdra I. Oxidációs berendezések	Oxidációs kompresszor	db	2	Ganzer ERC-511L			2013.06.01
		légebekeverők	db	1	Venhuri cső			2013.06.01
		technológiai vezetékek és elzáró	db	1	Pillangó szelep DN 300			2013.06.01
		szabályozószerelvények	db	1	Nyomásszabályzó Unirota RK31			2013.06.01
		elektromos berendezések	-	-				2013.06.01
		irányítástechnikai berendezések	db	2	kapcsolószekrény			2013.06.01
7.	Kisvárdra I. Szűrőtartályok	szabványozó és elzáró, biztonsági és mérőműszerek és szerelvényei, technológiai vezetékei	Vastalanító szűrőtartályok	db	4	ZE típusú; DN 3150mm		2013.06.01
				db	2	Szelepszekrény	(2-2 vastalanító szűrőtartályhoz)	2013.06.01
				db	8	Mintavételi csap	(szűrőtartályonként 1 db szűrt, 1 db nyersvíz mintavételi csap)	2013.06.01
				db	8	Nyomásmérő	(szűrőtartályonként 2 db)	2013.06.01
				db	1	Állványcső 400 mm acél		2013.06.01
				db	4	Tolózárr DN 100		2013.06.01
				db	8	Pillangó szelep DN 200		2013.06.01
				db	8	Pneumatikus szelep DN 200		2013.06.01
				db	8	Pillangó szelep DN 150		2013.06.01
				db	8	Pneumatikus szelep DN 150		2013.06.01
				db	8	Pillangó szelep DN 100		2013.06.01
				db	8	Pneumatikus szelep DN 100		2013.06.01

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Gépészet
Kisvárdra

Ssz.	Csoport megnevezés	Tartozékok	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve	Megjegyzés	Átadás dátuma
8.	Kisvárdai I. Öblítő berendezések	öblítő szíattyú I.	db	1	BVK 63/B-2 Q=2040 l/perc H=19			2013.06.01
		öblítő szíattyú II.	db	1	Grundfos NK80-250 Q=2040 l/perc H=19		Gysz: 247A1F2AE-SBAQE, 103,6 m ³ /h, 18,5 m, n= 1445	2013.06.01
		szabályozó és elzáró, biztonsági és mérőműszerek és szerelvényei, technológiai vezetékei	db	1	Tolózárn DN 150			2013.06.01
			db	4	Pneumatikus szelep DN 150			2013.06.01
9.	Kisvárdai I. *Egyéb rendeltetésű tartályok, tárolók	Légtartály egyéb rendeltetésű tároló tartályok, tárolók, (zárt, nyitott kivételűek) szabályozó és elzáró, biztonsági és mérőműszerek és	db	3	Pillangó szelep DN 150			2013.06.01
			db	1	5 m ³ acéltartály			2013.06.01
			db	1	Nyomásmérő			2013.06.01
			db	1	Nyomáskapcsoló			2013.06.01
10.	Kisvárdai I. Technológiai csővezetékek, és elzáró, szabályozó szerelvényei, és különböző rendeltetésű vízmennyiség-mérők (csőpincék, gépházak technológiai szerelése)	Biztonsági szelep (súlyszelep)	db	1	Biztonsági szelep (súlyszelep)			2013.06.01
			db	2	Tolózárn DN 400			2013.06.01
			db	3	Tolózárn DN 200			2013.06.01
			db	2	Vízmerő DN 200		Kimenő vízmerő (Gysz: 09-07278 hitelesítve: 2009, Gysz: 09-07276 hitelesítve 2009)	2013.06.01
		Hálózati nyomásmérő 0-10 bar	db	2	Tolózárn DN 250			2013.06.01
			db	1	Nyomásmérő 0-1,6 bar			2013.06.01
			db	1	Vízmerő DN 20 Mom		Telepi vízellátás	2013.06.01
			db	1	Hálózati nyomásmérő 0-10 bar			2013.06.01
	db	1	Nyersvíz nyomásmérő 0-6 bar			2013.06.01		

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Gépészet
Kisvárdra

Sz.	Csoport megnevezés	Tartozékok	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve	Megjegyzés	Átadás dátuma
11.	Kisvárdra I. Kézi futó daru		db	1	Csepel Egyedi gépgyár, Gyártási év: 1972			2013.06.01
12.	Kisvárdra I. Villamos kapcsolószekrény		db	1				2013.06.01
13.	Kisvárdra II. *Légfűvők	légfűvők	db	1	GROH 125/210 Q=500 m ³ /h; p=0,8 bar			2013.06.01
		technológiai vezetékek és elzáró	db	1	Nyomásmérő			2013.06.01
		irányítástechnikai berendezések	db	1	Pillangó szelep DN 100			2013.06.01
		kompresszorok	db	1	Garázs kompresszor			2013.06.01
14.	Kisvárdra II. *Kompresszorok	technológiai vezetékek és elzáró	db	1	Nyomásmérő 0-4 bar			2013.06.01
		szabályozószerelvények , mérőműszerek	db	1	Oxidációs mágnesszelep			2013.06.01
			db	1	Nyomásszabályozó szelep (rugós)			2013.06.01
15.	Kisvárdra II. *Centrifugál szivattyúk (örvényszivattyú, oldalcsatornás szivattyú, vákuum szivattyú)	Hálózati szivattyú	db	3	2 db AMIN 125-80-200: Q=2670 l/perc; 1 db Grundfos NK 125-400/378 Q=4330 l/perc			2013.06.01
		technológiai vezetékek és elzáró	db	6	Pillangó szelep DN 150			2013.06.01
		irányítástechnikai berendezések	db	2	Visszacsapó szelep DN 150			2013.06.01
			db	3	kapcsolószekrény			2013.06.01
		légkiválasztó edény	db	1	1 m ³			2013.06.01
16.	Kisvárdra II. Légtartályok	technológiai vezetékek és elzáró szabályozószerelvények , mérőműszerek	db	1	Nyomásmérő 0-4 bar			2013.06.01

Közműbérleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Gépészet
Kisvárdá

Ssz.	Csoport megnevezés	Tartozékok	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve	Megjegyzés	Átadás dátuma
17.	Kisvárdá II. Víz-olaj szeparátorok	Olajleválasztó elektromos víz-olaj szeparátorok	db	2				2013.06.01
18.	Kisvárdá II. Oxidációs berendezések	Oxidációs kompresszor	db	2	Ganzair ERC 505L Q= 51 m ³ /h, p= 7 bar			2013.06.01
		légebekeverők	db	1	Venturicső			2013.06.01
		technológiai vezetékek és elzáró	db	1	Unirota RK31 5-50 m ³ /h			2013.06.01
		szabályozószerelvények, mérőműszerek	db	1	Nyomásszabályzó			2013.06.01
		irányítástechnikai berendezések	db	2	kapcsolószekrény			2013.06.01
19.	Kisvárdá II. Szűrőtartályok	Vastalanító szűrőtartályok	db	4	ZE típusú; DN 3150mm			2013.06.01
		szabályozó és elzáró, biztonsági és	db	12	Pneumatikus szelep DN 150			2013.06.01
		mérőműszerek és szerelvényei,	db	4	Pneumatikus szelep DN 100			2013.06.01
		technológiai vezetékei	db	4	Tolózár DN 100			2013.06.01
		Egyéb berendezés	db	2	Vízmérő DN 150			2013.06.01
			db	8	Nyomásmérő			2013.06.01
			db	2	Pillangószelep DN 150			2013.06.01
			db	2	Pneumatikus szelepeknek szekrény			2013.06.01
20.	Kisvárdá II. Öblítő berendezések	öblítő szíattyúk	db	1	AMIN 125-100-200 Q= 2080 l/perc, H= 13 m			2013.06.01
		szabályozó és elzáró, biztonsági és	db	1	Vízmérő (öblítővíz) DN 150			2013.06.01
		mérőműszerek és irányítástechnikai berendezések	db	1	Nyomásmérő			2013.06.01
			db	2	Pillangószelep DN 150			2013.06.01
			db	1	kapcsolószekrény			2013.06.01

Közműberleti-üzemeltetési szerződésbe átvett vagyontárgyak tételes jegyzéke
Építmény és gépészet
Gépészet
Kisvárdai

Sz.	Csoport megnevezés	Tartozékok	Mértékegység	Mennyiség	Műszaki jellemzők	Építés/gyártás éve	Megjegyzés	Átadás dátuma
21.	Kisvárdai II.	*Egyéb rendeltetésű tartályok, tárolók	db	1	Légtartály, 5m ³ acél			2013.06.01
		szabványozó és elzáró, biztonsági és mérőműszerek és szerelvényei, technológiai vezetékei	db	1	Biztonsági szelep (súlyszelep)			2013.06.01
22.	Kisvárdai II.	Technológiai csővezetékek, és elzáró, szabályozó szerelvényei, és különböző rendeltetésű vízmennyiség-mérők (csőpincek, gépházak technológiai	db	1	PLC szekrény		Nem működik	2013.06.01
			db	1	Pneumatikus kapcsolószekrény			2013.06.01
			db	3	kapcsolószekrény (sor)			2013.06.01
			db	1	Állványcső 400 mm			2013.06.01
			db	1	Vízmérő DN 1200 MOM		Gysz: 39560291, Kimenő víz	2013.06.01
			db	3	Tolózárlat DN 200			2013.06.01
			db	1	Hálózati nyomásmérő 0-10 bar			2013.06.01
			db	1	Rácsos szerkezetű térvilágítás torony			2013.06.01